Знамя труда

ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

ОРГАН СЛАНЦЕВСКОГО ГОРКОМА КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА И ГОРОДСКОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ

№ 242 (4773) | Понедельник, 9 декабря 1968 г. | Год издания 25-й | Цена 2 коп.

Вести с объединенной шахты

ЗАДАНИЕ ВЫПОЛНИМ

Наша бригада на объединенной шахте ведет монтаж площадок конвейеров. Все слесари-монтажники перевыполняют нормы выработки. Особенно сноровисто трудятся Василий Порватов, Алексей Беляев, Алексей Михайлов, Анатолий Котин, Владимир Егоров. Дневное задание каждый в бригаде перевыполняет на 20—30 процентов. Монтажные работы на железнодорожных бункерах объединенной шахты завершим в ближайшие дни.

В. МАРЧЕНКО,
бригадир слесарей-монтажников Северо-Западного СМУ треста «Коксохиммонтаж».

СНОВА УСПЕХ

На строительстве объединенной шахты хорошо известно имя бригадира каменщиков Александра Андреевича Кодолова. Любое трудное задание всегда ему по плечу. Умеет бригадир зажечься инициативой и других за собой увлечь.

Бригаде поручили вести кирпичную кладку на перегрузке № 2. Много трудностей выпало на долю бригаде Кодолова. Нелегко пришлось каменщикам. Тем не менее задание было выполнено в срок.

И вот бригаде поручается закладка углов кирпичом на перегрузке № 1. И снова успех. Особенно отличились члены бригады Андрей Бабуркин и Людмила Тесликова. План ноября Кодолов и его товарищи выполнили на 151 процент.

М. АЛЕКСЕЕВ,
прораб второго участка шестого управления треста № 31.

НЕ ПОЖАЛЕЕМ СИЛ

Наша бригада землекопов-бетонщиков, соревнуясь за досрочное выполнение пятилетнего плана, старается работать еще производительнее, каждое новое задание выполнять в срок. Сейчас трудимся на главном и дробильном корпусах. Наводим здесь полный порядок, готовим помещения к сдаче в эксплуатацию. Члены бригады Нина Тельпук, Клавдия Гоничева, Нина Соловьева, Александра Иванова задают тон в работе. Впрочем, каждый у нас перевыполняет дневные задания. Подняли выработку до 148 процентов.

Не пожалеем сил и времени для того, чтобы вместе со всем коллективом строителей быстрее сдать в эксплуатацию объединенную шахту.

М. КУЗИНА,
бригадир землекопов-бетонщиков 2-го участка 6-го управления треста № 31.

1966—1970 пятилетку — досрочно!

Навстречу 100-летию со дня рождения В. И. Ленина

В АВАНГАРДЕ СОРЕВНУЮЩИХСЯ

Завершая третий год пятилетки, каждый советский человек старается порадовать Родину трудовыми успехами.

Коллективы промышленных предприятий и строительных организаций нашего города, соревнуясь за достойную встречу 100-летия со дня рождения В. И. Ленина, одержали первые победы. В числе лучших идет бригада горняков Н. А. Ефимова.

Сланцевский мясокомбинат еще 15 ноября выполнил годовой план по выпуску колбасных изделий и 2 декабря — по производству мяса. Сверх годового задания уже изготовлено 22 тонны колбасы. До конца года будет выпущено еще 120 тонн мяса.

На мясокомбинате нет ни одного рабочего, не выполняющего нормы выработки. Здесь хорошо налажена работа по обмену передовым опытом, четко организован труд рабочих всех специальностей. Цехи комбината оперативно снабжаются сырьем. Взаимодействие всех цехов, продуманная организация труда помогли предприятию на полтора месяца раньше срока завершить годовое задание.

Коллектив производства майоликовых изделий 26 ноября выполнил годовой план. До конца года будет изготовлено дополнительно майоликовых изделий на 32 тысячи рублей. Впереди соревнующихся идут участки литейно-формовочный и глазуровки. Здесь средняя выработка составляет 126—128 процентов. Мастерами своего дела на предприятии называют формовщицу Галину Васильевну Егорову, литейщицу Нину Матвеевну Михайлову, обжигальщика горного обжига Анну Яковлевну Панфилову, обжигальщика электропечи Нину Ивановну Петрову.

За счет каких рычагов поднята выработка на участках? Это, прежде всего, за счет усовершенствования технологии производства и внедрения средств малой механизации, улучшения организации труда.

Большое внимание на предприятии уделяется изучению спроса потребителей. Значительно обновлен и расширен ассортимент выпускаемых изделий.

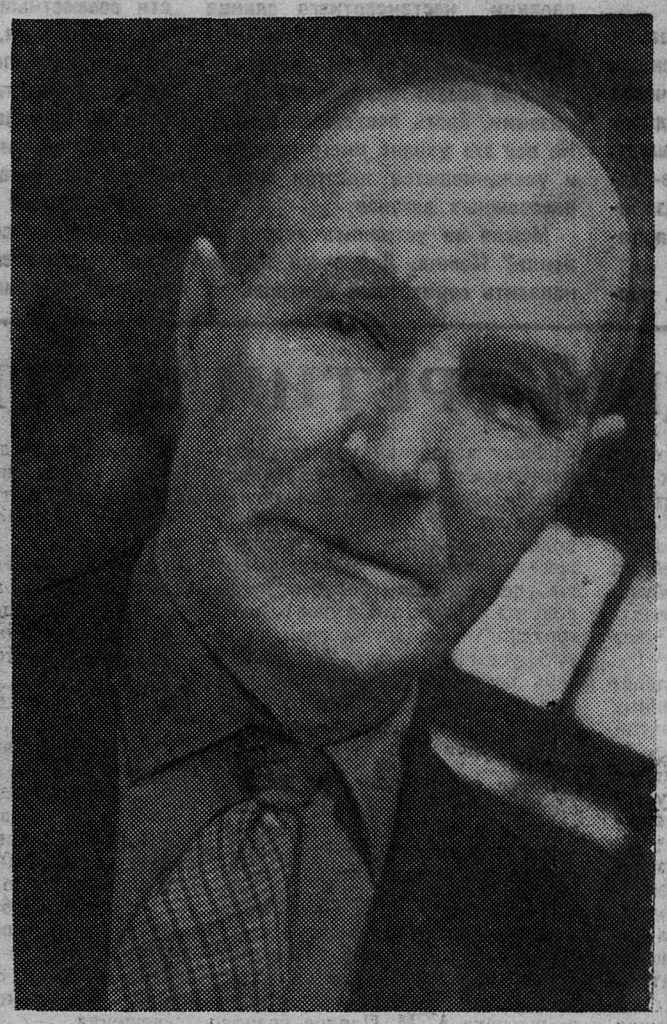
В разные города России направляется майоликовая продукция. И не только. Чашки с блюдцами, тарелки, горшки, кувшины, вазы в больших количествах отправляются в Финляндию и Швецию.

Коллектив производства майоликовых изделий при запланированной прибыли 57 тысяч рублей получил 71,4 тысячи рублей.

Значительных успехов добился коллектив телеателье. Почти на 3 тысячи рублей перевыполнен план по бытовому обслуживанию. Высокой выработкой славится бригада коммунистического труда, руководимая мастером Виктором Григорьевичем Мельниченко. Заслуженным уважением в коллективе пользуется радиомеханик Валерий Васильевич Безбородов.

Опыт передовых предприятий города показывает, что там, где соревнованию уделяется повседневное внимание, создаются возможности для досрочного завершения годовых заданий.

ЧЕЛОВЕК ТРУДОМ СЛАВЕН



Под рубрикой «Человек трудом славен» мы имеем в виду тех, кто сегодня стоит у пульта управления технологическим процессом, выдает сланец на-гора, учит детей... Илья Васильевич Трубицын на пенсии, но трудится так же прилежно, как и раньше. Он депутат городского Совета, председатель постоянной комиссии социального обеспечения, председатель домового комитета ЖКК треста № 31.

Илья Васильевич регулярно проводит заседания постоянной комиссии, практикует совместные заседания с другими комиссиями, перенимает опыт и щедро делится своим, накопленным за долгие годы общественной работы.

На снимке: Илья Васильевич Трубицын.

ИЗУЧАЮТ ЭКОНОМИКУ

На регенератном заводе с большим интересом рабочие прослушали лекцию на тему: «Экономическое стимулирование в новых условиях», с которой выступил лектор областного отделения общества «Знание» К. М. Муромцев.

И. БОЗЫЛЕВСКИЙ.

СТО СТРОК ИНФОРМАЦИИ

ЗНАМЯ МИНИСТЕРСТВА ВРУЧЕНО

Идет последний месяц третьего года пятилетки. Коллектив Северо-Западного строительно-монтажного управления треста «Коксохиммонтаж» стремится досрочно завершить годовую программу. Иначе быть не может. Управление — на хорошем счету в тресте.

В начале месяца главный сварщик треста М. А. Андрианов привез радостную весть: коллективу Северо-Западного СМУ присуждено переходящее Красное знамя Министерства монтажных и специальных строительных работ СССР за успехи, достигнутые в третьем квартале.

В управлении состоялось торжественное собрание актива, на котором М. Андрианов вручил Красное знамя. Рабочие, ИТР и служащие получили премии.

Н. ПОПКО,
мастер пуско-наладочного участка треста «Коксохиммонтаж».

РАБОЧЕЕ СОБРАНИЕ

Рабочие цеха резинотехнических изделий регенератного завода обсудили на общем собрании вопрос о выполнении декабрьского плана. Собрание проходило активно. Особенно много внимания уделили качеству продукции.

А. ПАРШИН,
рабкор.

ОТЛИЧНЫЙ РАБОТНИК

На третьем участке шахты № 2 вот уже пять лет работает Николай Петрович Кудрявцев. Сейчас он бурильщик и сменные задания выполняет на 140—150 процентов.

За добросовестный труд Николай Петрович был отмечен как лучший по профессии и награжден денежной премией. Он не только отличный производственник, но и активно участвует в общественной жизни предприятия, был избран делегатом на шахтерскую профсоюзную конференцию.

В. ПЕСОЦКИЙ,
слушатель школы рабселькоров.

ИЗБРАН СОВЕТ

Районная конференция добровольного спортивного общества «Урожай» избрала новый состав совета. В него вошли семнадцать человек. Председателем районного общества вновь избран А. Г. Алексеев.

ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ

Во Дворце культуры сланцеперерабатывающего комбината состоялся вечер вопросов и ответов. На многочисленные вопросы сланцевчан, заполнивших большой зал, ответили заместитель начальника милиции В. М. Соколов и следователь В. А. Родионова.

2800-е ПИСЬМО В РЕДАКЦИЮ

Когда же ПТУ будет выполнять договор?

Погрузочно - транспортное управление треста «Ленинградсланец» должно обслуживать цементный завод двумя локомотивами. А как на деле?

Если вопрос с доставкой на цементный завод глины решен, то с известняком обстоит намного хуже. В ноябре из карьера Печурки не доставлено около 10.000 тонн известняка. В итоге у нас были частые простои оборудования и целых смен.

Правда, приемно-упаковочный цех выполнил план грузооборота, но это достигнуто слишком дорогой ценой. Паровозы приходят с большим опозданием, кондукторские бригады не укомплектованы. 6 ноября паровоз прибыл на выгрузку с большим опозданием и с одним кондуктором, а по условиям труда нужно два кондуктора.

Об этом грубейшем нарушении я позвонил по телефону начальнику ПТУ Н. К. Лосеву.

— Это не ваше дело, — последовал ответ.

Вот так тов. Лосев «помог» наладить работу.

По договору ПТУ обязано дополнительно выделять паровоз для объединенного склада сырья, где разгружают полувагоны. Но диспетчеры обычно говорят:

— До конца смены далеко, успеем прислать паровоз...

Люди ждут паровоз, время идет, вагоны простаивают. Вот отсюда у нас и большие штрафы за простой железнодорожного транспорта.

Плохо еще и то, что подъездные пути цементного завода часто превращают в сортировочную станцию. Здесь можно увидеть вагоны со сланцем и с другими различными грузами. Все это делается без нашего разрешения и создает дополнительные трудности в работе приемно-упаковочного цеха.

Цементники ждали, что руководители ПТУ сделают для себя выводы и улучшат обслуживание. Но и в декабре старые ошибки снова повторяются.

В. БОГАРИНОВ,
сменный мастер приемно-упаковочного цеха цементного завода.

ПОСЛЕДУЕМ ПРИМЕРУ СОСЕДЕЙ

Комбинат «Сланцы» в нынешнем году перешел на новую систему планирования и экономического стимулирования. Несколько раньше был введен в действие новый прейскурант цен на сланец в зависимости от теплоты сгорания. В связи с этим введение более действенного контроля за качеством поступающего сланца приобретает первостепенное значение. Если в прошлом цена на сланец была единая и составляла за одну тонну 3 рубля 40 копеек, то теперь при увеличении теплоты сгорания на каждые 50 килокалорий стоимость тонны возросла на 8 копеек. Все это очень важно учитывать при расчетах между комбинатом «Сланцы» и трестом «Ленинградсланец».

Но плохо то, что в настоящее время определение качественных показателей сланца (в том числе и теплоты сгорания) производится только одними работниками шахт, которые оформляют товарно-расчетные удостоверения с указанием качества сырья и предъявляют для оплаты.

При контрольной проверке, проведенной работниками отдела технического контроля комбината «Сланцы», выясняется, что данные качества, указанные в удостоверениях шахт, не всегда соответствуют действительности.

На комбинат «Сланцы» ежесуточно с шахт треста «Ленинградсланец» поступает в железнодорожных вагонах около 11.000 тонн сланца (кроме шахты № 2). Поэтому при проверке качества сланца мы вынуждены задерживать разгрузку вагонов. При выявлении нестандартного сланца приходится составлять акты, вызывать представителей поставщиков или незаинтересованной организации, брать повторные пробы. На все это уходит много времени, и увеличиваются простои железнодорожных вагонов.

Можно ли устранить недоразумения? Можно. Для этого нужно наладить совместный контроль за качеством сланца непосредственно на шахтах — в местах погрузки в железнодорожные вагоны, где установлены механические пробоотборники.

Такой метод взятия проб — самый эффективный, не требует повторных анализов и исключает случаи простоя железнодорожных вагонов во время разгрузки сланца.

Комбинат «Сланцы» неоднократно обращался в трест «Ленинградсланец» с просьбой ввести совместный контроль за качеством сланца, но согласия на это не было получено. Видимо, руководители треста «Ленинградсланец» слишком опасаются увеличения численности контролирующего аппарата.

Но практика подтверждает, что подобные опасения напрасны. Ввиду строительства объединенной шахты пришлось закрыть помещение для взятия проб на шахте № 2. В итоге уже около двух месяцев производится совместный контроль за качеством сланца. Из товарной пробы, отобранной работниками шахты № 2 и комбината «Сланцы», получают три экземпляра лабораторной пробы. Один выдается поставщику, второй — потребителю и третий экземпляр с печатями шахты и комбината хранится в качестве арбитражной пробы на случай расхождения лабораторных анализов. На остальных шахтах такого контроля пока нет.

Аналогичный совместный контроль за качеством сланца осуществляется и на шахтах треста «Эстонсланец». Контролеры шахт и Эстонского сланцеперерабатывающего комбината имени В. И. Ленина работают совместно на протяжении многих лет, и между поставщиками и потребителями не бывает недоразумений.

Необходимо также вспомнить, что двухсторонняя система контроля за качеством сланца существовала и раньше до реорганизации инспекции, находящейся в подчинении теплотехнической станции Главгаза СССР. Поэтому не следует опасаться увеличения численности контролирующего аппарата.

При правильном ведении контроля, соблюдении всех постановлений финансово-хозяйственной деятельности предприятий и инструкций предлагаемая нами совместная система вполне оправдана и необходима. Химики и горняки нашего города соревнуются с коллективами родственных предприятий города Кохтла-Ярве. Поэтому нам необходимо брать из опыта соседей все лучшее в деле контроля за качеством поступающего сланца и смелее внедрять в производство. Совместный контроль поможет устранить недоразумения, которые еще встречаются сейчас в производственных отношениях двух крупнейших предприятий города.

Н. ДОРОХОВА,
начальник отдела технического контроля комбината «Сланцы».

РЕФОРМА И ВЗАИМООТНОШЕНИЯ ПРЕДПРИЯТИЙ

КАЖДЫЙ ТРЕТИЙ УЧИТСЯ

Право на образование — одно из многих, предоставленных нашим людям Советской Конституцией. Причем оно не только провозглашается, но и обеспечивается развитием широкой сети учебных заведений, бесплатностью обучения, выплатой стипендий, созданием условий для обучения без отрыва от производства.

Наглядным тому подтверждением могут служить многочисленные примеры из жизни предприятий нашего города.

Вот что рассказал сотруднику «Знамени труда» начальник учебного пункта комбината «Сланцы» Евгений Алексеевич Карпов:

— В нынешнем году два специалиста нашего предприятия закончили аспирантуру и стали кандидатами наук. Начальник блока камерных печей Кирилл Викторович Вакулов заканчивает аспирантуру и тоже скоро станет ученым.

На дневных отделениях высших учебных заведений учатся двенадцать посланцев нашего предприятия. Стипендию им выплачивает комбинат. У нас они проходят практику и после получения высшего образования пополнят кадры специалистов родного производства. На пятом курсе Ленинградского технологического института успешно учатся бывший слесарь цеха контрольно-измерительных приборов А. М. Павлов и бывший оператор цеха дефеноляции В. В. Куприянов.

Более ста человек продолжают образование без отрыва от производства в заочных вузах страны, а 129 — в вечерних техникумах, в основном Сланцевском.

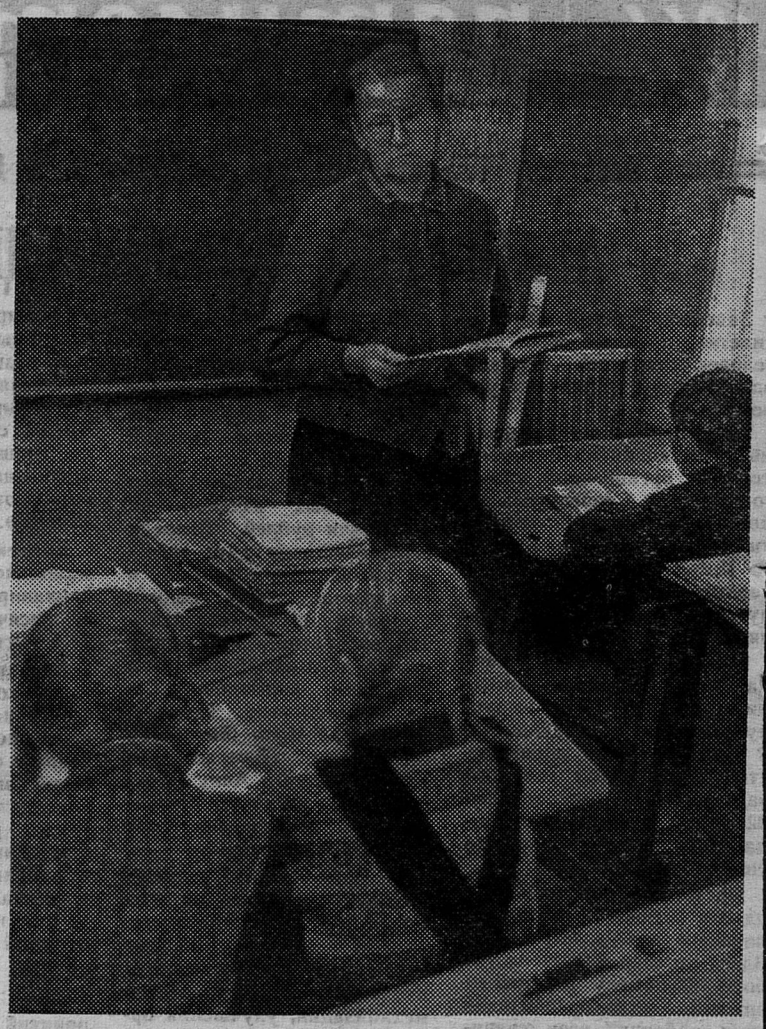
Люди растут. А. Е. Салай начал учебу в нашем вечернем техникуме, будучи слесарем газогенераторной станции. Сейчас он мастер по ремонту. Бывший оператор того же цеха А. М. Павлов недавно выдвинут на должность начальника отделения конденсации. Учеба в индустриальном техникуме способствовала производственному росту И. Ф. Игнатьева. Начинал он занятия, будучи слесарем, теперь — механик.

Более шестидесяти молодых рабочих, не имеющих среднего образования, учатся в вечерней школе.

Для подготовки и переподготовки рабочих массовых профессий на комбинате создан учебный пункт. Только в нынешнем году в нем получили профессию более 160 недавних школьников, 474 рабочих повысили квалификацию, более 100 обучились новой технике и технологии.

Таким образом, **каждый третий работник нашего предприятия учится.** Это не включая тех, кто занимается в системе партийной учебы и комсомольского политпросвещения.

ЧЕЛОВЕК ТРУДОМ СЛАВЕН



Степанида Александровна Голубева — учительница начальных классов Старопольской восьмилетней школы. Обучение у нее поставлено так, что в ее классе нет неуспевающих. За свой безупречный учительский труд она награждена значком «Отличник народного просвещения».

НА СНИМКЕ: С. А. Голубева ведет урок.

Фото Ю. Власова.

ПЕРВАЯ НАУЧНО-ПРАКТИЧЕСКАЯ...

Вечереет. В домах зажигается свет. Светятся окна в Старопольской библиотеке. Сегодня здесь проводится научно-практическая конференция. На нее пришли не только специалисты, но и рабочие, механизаторы, бригадиры.

Конференцию открыл Д. А. Смирнов, секретарь парторганизации совхоза. Он говорит, что подобная конференция проводится в районе впервые. Хочется думать, что и в других совхозах подхватят этот почин.

Слово предоставляется главному агроному А. А. Белову. Он рассказал о пяти годах существования совхоза. В целом хозяйство улучшило свои показатели. Построены зернохранилища и картофелехранилища, зернотоки, которые оборудованы новыми машинами, благодаря чему высвободилось много рабочих рук. Если раньше на токах работали 50—60 человек, то теперь только 20—30. Рассказал тов. Белов и о перспективах развития совхоза.

Следующим выступал главный экономист В. А. Глотов. Он остановился на хозяйственном расчете, его принципах. Теоретические положения Виктор Александрович увязал с практическими показателями совхоза, привел очень интересные примеры себестоимости сельхозпродукции и продуктивности скота за последние три года. Много убытков дает картофель. Дело в том, что сроки сдачи его государству очень поздние, поэтому лучше всего выращивать ранний картофель. Он отметил, что дела в совхозе были бы намного лучше, если бы во всех звеньях совхоза был введен хозрасчет или хотя бы его элементы.

А. П. Морозов, управляющий первым отделением, повел речь о правильном использовании земли в совхозе.

Главный зоотехник В. А. Пауль познакомил слушателей с делами в животноводстве. К 1975 году планируется увеличить поголовье крупного рогатого скота до 2.150 голов и довести надой от каждой коровы до 3.800 килограммов.

Время уже позднее, а разговор все продолжается. Итог подводит Д. А. Смирнов. Он желает, чтобы на следующей конференции присутствовало как можно больше доярок, механизаторов, полеводов, чтобы они потом приняли самое активное участие во внедрении всех новшеств в совхозе.

За время подготовки конференции намного увеличилась выдача сельскохозяйственной литературы.

Л. ЛАВРЕНТЬЕВА,
зав. абонементом районной библиотеки.

Золотое зерно и полвоза дров

В сельском клубе деревни Черно тепло, уютно. Зрители собрались разные: мальчишки, демобилизованные воины, рабочие совхоза, ветераны труда, которым минуло уже 70. Все с большим нетерпением ожидают маленьких артистов — учащихся Монастырской начальной школы, волнуются: приедут ли? — На улице темнота и мороз. Но ребята прибыли в точно назначенное время.

Концерт состоялся. Программа выполнена отменно. Прекрасно выступала Надя Степанова, ученица 1-го класса, прочитав стихотворение «Октябрь». Отлично выступили хор, акробаты, танцоры, гимнасты. Любимицей зрителей оказалась и Лариса Каменева из второго класса.

Золотое зерно в сердца учеников вложила учительница Галина Яковлевна Петрова. Она прививает ребятам любовь к творчеству, к труду. Все учащиеся успевают. На «хорошо» и «отлично» учится большинство учеников. Учительница молодая и работает с комсомольским задором.

И все было бы хорошо, да вот некоторые взрослые... Надо сделать упрек в адрес управляющего вторым отделением В. Г. Павлова, который для перевозки маленьких артистов вместо автомашины выделил лошадь с телегой. Управлять транспортом пришлось Галине Яковлевне, которая в этом деле имеет мало опыта. А ведь домой возвращались с концерта около полуночи. Но, к счастью, все обошлось благополучно.

Много драгоценного времени у учительницы уходит на визиты в сельский Совет к тов. Габруку, чтобы договориться относительно дров. Нужда в них у школы с начала года. Подбросят возик, и будь довольна.

Такая «помощь» со стороны администрации совхоза и работников сельского Совета явно не способствует успехам школы.

Н. НИКОЛАЕВ.
д. Черно.

СВОИМИ СИЛАМИ

С каждым годом растет потребность строек в железобетонных изделиях. Сейчас комбинат «Стройдеталь» имеет дело с 270 заказчиками. И, хотя коллектив значительно перевыполняет план по выпуску материалов, удовлетворить нужды строительных организаций становится все труднее. Есть ли выход из создавшегося положения?

— Наш комбинат еще не в состоянии полностью удовлетворить спрос строительных организаций на железобетонные изделия, — говорит директор комбината Сергей Андреевич Фролов.

Он рассказывает о планах на ближайшее будущее, сообщает, что в 1969 году выпуск железобетонных изделий будет увеличен в полтора раза. В этом отношении большие надежды возлагаются на новый арматурный цех, который в декабре решено сдать в эксплуатацию. Строят его хозяйственным способом.

Мы зашли в помещение цеха. Здесь полыхают огни электросварки. Это работают слесари из отдела главного механика Александр Михайлов, Павел Клочков, Павел Шуркин, сварщик Василий Орлов. Они ведут монтаж кран-балки.

— Через несколько дней монтаж закончим, — говорит Александр Михайлов.

Спорится дело и в бригаде, которой руководит Юрий Артемьевич Кречетов. Здесь трудятся слесарь Евгений Савин, газорезчик Василий Вересов, такелажник Яков Журавлев, новичок Николай Кириллов.

— Наша задача — прокладка электрических кабелей к станкам, — рассказывает Юрий Артемьевич. — Задание не из легких, но выполним его в срок. Люди работают на совесть. Вот Коля Кириллов. Пришел к нам недавно. Осваивает специальность арматурщика. Внимательно новичок присматривается к тому, как трудятся опытные рабочие, учится у них.

Трудовым шумом наполнен цех. Здесь каждый старается в срок выполнить порученное задание. В субботний день сюда придут комсомольцы. Они взяли шефство над цехом, помогают рабочим скорее завершить строительство.

В. ПАПУШИН.

РЕШЕНИЯ ОКТЯБРЬСКОГО ПЛЕНУМА ЦК КПСС—В ЖИЗНЬ!

ВЫПОЛНИМ ПРОГРАММУ МЕЛИОРАЦИИ ЗЕМЕЛЬ

Октябрьский Пленум ЦК КПСС еще раз указал на важность широкого развития мелиорации земель для получения высоких и устойчивых урожаев. Пленум обязал Министерство мелиорации и водного хозяйства СССР, Министерство сельского хозяйства СССР, «Союзсельхозтехнику», партийные, советские, сельскохозяйственные и водохозяйственные органы принять все необходимые меры для выполнения программы мелиоративных работ, утвержденной майским (1966 год) Пленумом ЦК КПСС.

О ходе и задачах преобразования земель в совхозах и колхозах области рассказывается ниже.

ЗЕМЛЯ НЕ БУДЕТ «БЕЗРАБОТНОЙ»

Что сделано за последние годы на землях области? Об этом рассказал корреспонденту ЛенТАСС главный инженер по мелиорации Облселхозуправления А. Г. Никитин.

— Осушение заболоченных угодий, удаление кустарника и камня с полей у нас производится уже много лет. За семилетку мелиоративные станции и отряды осушили в области почти 70 тысяч гектаров переувлажненных земель, 19 тысяч гектаров из них — закрытым дренажем. Кроме того, на 50 тысячах гектаров проведены культуртехнические работы.

За последние два с небольшим года, прошедшие после майского Пленума ЦК КПСС, в области осушено 23 тысячи гектаров, на большей части этой площади построена закрытая дренажная сеть. Как показала практика, в наших природных условиях такой дренаж является самым эффективным способом осушения сельскохозяйственных угодий. Такие системы оказываются более долговечными, хорошо помогают повышать плодородие почв. Почти все мелиоративные работы выполняют сейчас 22 машинно-мелиоративные станции Главленмелиоводстроя.

За счет окультуривания и улучшения использования ленинградских земель предполагается увеличить в этом пятилетии производство молока с 365 тысяч тонн до 460 тысяч тонн, мяса — с 68 тысяч тонн до 73 тысяч тонн, зерновых получать не менее 20 центнеров с гектара, картофеля — 180 центнеров.

Совхоз «Детскосельский», который можно назвать хозяйством сплошной мелиорации, уже осушил 2.350 гектаров пашни, за последние пять лет удвоил и утроил урожай ведущих культур. Расходы на мелиорацию окупились хозяйству за полтора—два года.

В совхозах и колхозах области создано свыше 80 машинно-мелиоративных отрядов и звеньев, их обязанностью является уход за мелиоративными системами, ремонт. Кроме того, эти отряды и звенья выполняют большой объем культуртехнических работ. За 10 месяцев текущего года ими очищено от камня и кустарника почти 4 тысячи гектаров, проведено поверхностное улучшение лугов и пашен на 15 тысячах гектаров.

Летом улучшать земли хорошо помогали студенты. На мелиоративных работах было занято около трех тысяч посланцев вузов и техникумов.

Одна из центральных задач мелиораторов — повышение качества работ при сооружении осушительных и оросительных систем, сказал тов. Никитин. В этом году при Главленмелиоводстрое создана техническая инспекция. Ее задача — контролировать подготовленные машинно-мелиоративными станциями к сдаче объекты.

К сожалению, ММС еще слабо осваивают капиталовложения, неудовлетворительно выполняется план осушения заболоченных участков.

Мелиораторы полны решимости преодолеть недостатки. Широким фронтом с севера на юг, с востока на запад идет наступление на так называемые бросовые, «безработные» земли.

ЗАВТРАШНИЙ ДЕНЬ МЕЛИОРАЦИИ

Что будет сделано в ближайшие два года для укрепления материально-технической базы водохозяйственных организаций Ленинградской области? На этот вопрос корреспондента ЛенТАСС ответил главный инженер Главленмелиоводстроя А. А. Севриков.

— В 1969—1970 годы машинно-мелиоративные станции и другие предприятия нашего управления получат свыше тысячи гусеничных тракторов, 550 грузовых автомашин, 80 автоцистерн и авторемонтных мастерских, свыше ста экскаваторов Э-350 и семьдесят многоковшовых.

На капитальное строительство, а также расширение предприятий государство ассигнует 23,7 миллиона рублей. На эти средства будут также сооружены новые производственные базы, проведено жилищное и культурно-бытовое строительство.

Водохозяйственные предприятия и организации области пополнятся большим отрядом инженеров-гидротехников и техников-мелиораторов. За два года учебные заведения направят более 200 специалистов.

Большое внимание мелиораторы уделяют повышению качества работ. Введение новой формы расчета с колхозами и совхозами — за готовый объект в целом — явилось одним из важных условий повышения материальной заинтересованности рабочих и специалистов.

ПРОЕКТЫ ДЛЯ МЕЛИОРАТОРОВ

Что делает коллектив Ленинградского института по проектированию водохозяйственного и мелиоративного строительства для совхозов и колхозов области? На этот вопрос отвечает директор института Н. И. Воробьев.

— В Ленинградской области за три года пятилетки по проектам, разработанным институтом, введено в эксплуатацию почти 40 тысяч гектаров земель. Сейчас институт завершает подготовку технической документации для работ 1969—1970 годов.

Совместно с другими научными учреждениями институтом подготовлен технико-экономический доклад с научным обоснованием перспективного плана мелиоративных работ в области до 1975 года включительно.

Для совхозов и колхозов области институт разработал проекты экспериментальных осушительных и оросительных систем. В совхозе «Прибрежный» Кингисеппского района (бывший «Ударник-Ропша») по нашим проектам начинается строительство оросительной системы из полиэтиленовых труб. В совхозе «Котельский» возводится оросительно-осушительная система, в которой закрытые осушительные коллекторы совмещены с безнапорными оросительными. Это — новое в мелиорации ленинградских полей.

Ряд технических новинок, облегченные химические материалы применяются мелиораторами в колхозе «Память Ильича», совхозах «Сланцевский», «Коммунар», в других хозяйствах области.

Ремонт сельскохозяйственной техники — одна из важнейших задач в хозяйствах района. Наш снимок сделан в ремонтных мастерских совхоза «Старопольский». Механизаторы Виктор Кудрявцев и Владимир Иванов ремонтируют задний мост трактора ДТ-54.

Фото Ю. Власова.

ПО СОСЕДСТВУ С ИСТОРИЕЙ

Вы никогда не задумывались над тем, в каком месте вам выпало жить? Чудское озеро, Ивангород, Нарва, Кингисепп, Гдов... Княгиня Ольга, Александр Невский, Петр Первый... Здесь, наверное, каждый камень—история. В разные времена летописцы пытались описать судьбу края. До нас дошли записки выскатского крестьянина Ефима Андреева, которые он сделал по просьбе известного историка Покровского в 1886 году. Николай Георгиевич Нефедов, проживающий в деревне Черно, подготовил вступительную часть этих записок, рассказывающую о бывшем погосте Черном Гдовского уезда.

ПОГОСТ ЧЕРНЫЙ

«Любезное отечество. Дорого ты нам стоишь. Каждый почти шаг в тебе полит кровью наших предков.

Любезные прародители наши. Вы умели стоять за свою свободу и благочестие. Мы были бы неблагодарны, если бы не захотели почитать памяти вашей хоть чувством нашей признательности».

(Ефим Андреев).

«Погост Черный находится в северной части Гдовского уезда, при Черной речке и деревне того же названия...». (Ефим Андреев).

В состав погоста входили деревни Монастырек, Медвежок, Вороново, Сухонос, Боровня, Кривая Лука, Низы, Ущерно, Дубоем. Рельеф микрорайона равнинный, образован под воздействием ледника, который спускался, разрушая коренные породы, — среднедевонские отложения в виде песчаников, покоящиеся на древнейших отложениях силурийского периода, в которых залегают сланцы. Сланцы, как и нефть, каменный уголь, образовались на дне Силурийского моря более 400 миллионов лет назад в результате отложения микроорганизмов, водорослей, ракообразных веществ, которые, отмирая, устилали дно океана. В сланцах можно найти отпечатки ракообразных животных.

Отступая, ледник оставлял отшлифованные камни, валуны, наносные песчаники, которые сохранились на полях деревень Боровня, Савиновщина, Казино.

Деревни эти расположены по долинам рек, окружены лесами, перелесками, болотами, в которых залегают мощные слои торфа. В тихвинских болотах мощность слоя торфа достигает шести и более метров.

Посевные площади очень удобны для полевых работ. Не случайно поля деревни Черно назывались второй Украиной.

В IX—XI веках земли, расположенные к востоку от Чудского озера до Наровы и Финского залива, в том числе и погост Черный, принадлежали Киевскому государству. Княгиня Ольга Киевская родилась в селе Выбуша, в 12 верстах от Пскова. Там ее увидел князь Игорь и увез с собой.

Ольга и Игорь, объезжая земли свои на челне, чуть не утонули в Нарове. В их честь место спасения названо Ольгин Крест. И сейчас на территории Загривского сельского Совета есть деревня, которая называется Ольгин Крест.

В 1202 году немецкие псы-рыцари начали нашествие и через два года захватили Псков и продвинулись за Лугу. Борьба с захватчиками была кровопролитной. Жертвы этой войны похоронены в деревнях Тихвинка и Черно.

В 1242 году Александр Невский на льду Чудского озера разбил немецких псов-рыцарей.

А в XVI веке — опять война. В наших местах происходит кровопролитная битва русских со шведами.

В 1583 году русские в деревне Кушелка заключили со шведами перемирие — так называемый Плюсский договор и установили границы русского государства вблизи впадения Плюссы в Наровy.

«...Казенный перевоз через Плюссу на Гдовской большой дороге. Место песчаное и болотистое, конскими кормами бедное, не оборонное и во всем не годное». (Ефим Андреев).

В 1585 году в мае возобновились переговоры между русскими и шведами. Со стороны русских был князь Лобанов и дворянин Татищев, со шведской — Делагардий. В Шелонской низине на реке Плюссе был заключен договор, по которому Ивангород, Яма, Копорье отошли к шведам и были рубежом между враждующими странами.

В ноябре 1585 года здесь же возобновились переговоры. Надменный Делагардий, переправляясь со своей свитой через Нарову, утонул. От русских были князь Шестунов и дворянин Татищев, от шведов — знатные сановники Класс-Тонин и Пантус-де-ля. В третий раз переговоры о границах прошли в 1586 году. В 1589 году князь Хворостин и казначей Черемисов безуспешно вели дипломатические переговоры со шведами.

И лишь на пятый раз в 1593 году в Тявзине или Тесове близ Ивангорода было заключено перемирие.

Борис Петрович Шереметьев, остановившись со своей конницей в селении Низы, охранял границу от вторжения неприятеля.

Низы, по преданию, — крупное древнее поселение Новгородское. В смутные военные времена XVI — XVII веков жители отсюда разбежались и поселились в дремучих лесах по верховьям Черной речки, где теперь деревня Черно.

К данному времени относятся постройки монастыря в деревне Монастырек в месте, где сейчас кладбище.

Памятниками того времени являются хорошо сохранившиеся вековые сосны и каменные кресты, которые вросли в землю. Название деревни произошло от строения. Само здание монастыря разрушили шведы. В прошлые времена жители Монастырька чтили это место два раза в год — в день святого Ильи и в воздвижение.

«По соображениям местных обстоятельств и преданиям, храм построен в половине XVIII столетия». (Ефим Андреев).

Народное предание говорит, что два помещика Корсаков и Елагин, имевшие тяжбу о земле, не желая уступить друг другу, решили построить на спорном участке церковь. В 1710 году Елагин воздвиг деревянную церковь святого Николая. Позднее была построена церковь каменная, которая просуществовала до Великой Отечественной войны.

Н. НЕФЕДОВ.
Дер. Черно.

ТЕМЕНЬ ЕГИПЕТСКАЯ

— Караул!.. Спасите!.. Помогите!.. — пронзил вдруг темноту леденящий душу крик.

Кое-кто из прохожих, кто был поотважнее, тотчас же бросился на этот взывающий о помощи голос, а те, у кого нервы послабее, поспешили удалиться от злосчастного места. Из блюстителей порядка к месту происшествия первыми прибежали дружинники. Но было уже поздно. На асфальте, распростершись, лежал человек.

Преступник скрылся.

— Тьфу, темень египетская! — в сердцах сказал довольно грузный дружинник, тяжело отдуваясь после быстрого бега.—Тут не только бандита, самого себя не найдешь!..

Через несколько минут, скрипнув тормозами, остановилась машина с красной полосой... Милиция.

Довольно, однако, щекотать нервы, особенно тем, у кого они слабые. Дело в том, что такого случая, к счастью, пока еще не произошло. Я имею в виду улицу Жуковского, на которой ночью действительно темень египетская. Поэтому то, что описано выше, может случиться, тем более что в ночное время имеются случаи хулиганства.

Нельзя сказать, что на улице нет фонарей. Фонари есть и даже очень оригинальные — металлические с матовыми плафонами. Но ни один из них с тех пор, как их установили, почему-то не горит. И причина тому, должно быть, эта самая оригинальность. Дело в том, что электрики, по-видимому, никак не могут их наладить. Несколько раз к фонарям подходила машина с подъемником, поднимала к плафонам электриков, но те, поковырявшись, качали головами, беспомощно разводили руками, ничего не сделав, спускались. Так и стоят эти красавцы-фонари, гордо устремив вверх лебединые шеи. Однако от их красоты, как говорят, ни холодно, ни жарко.

Еще хуже обстоит дело на перекрестке этой улицы и улицы Ломоносова. Там вообще нет ни одного фонаря. У перекрестка же, между прочим, две автобусные остановки. Хорошо, что через этот перекресток ходят автобусы одного второго маршрута, а то, право, в такой темноте можно перепутать автобусы и уехать не туда, куда нужно.

Интересно, что думают по этому поводу те, кто отвечает за уличное освещение? Или, может быть, им все это, как говорят, до лампочки?

В. РУСОВ.

ПЕРВЫЙ ЗИМНИЙ МЕСЯЦ

ЗАМЕТКИ ФЕНОЛОГА

В декабре обычно устанавливается постоянный снежный покров, но морозов больших еще нет. Нередки оттепели. Это — период мягкой зимы, но почва постепенно промерзает.

Большие водоемы (Ладожское озеро, Финский залив) начинают играть роль обогревателей — в прибрежных районах средняя месячная температура значительно выше, чем в удаленных.

Земная поверхность получает мало солнечной энергии — косые лучи зимнего солнца не греют, кроме того, день короток, велика облачность.

Если принять за начало зимы переход среднесуточной температуры через минус 5 градусов в сторону понижения, а концом — ее переход через ту же температуру, но в сторону повышения, то продолжительность зимы исчисляется в западной части побережья Финского залива в количестве 79 дней, а в восточной — 116.

После 22 декабря солнце поворачивает на лето, а зима—на мороз. День увеличивается, но сильные морозы еще впереди.

С утра до вечера ищут корм дневные звери и птицы. Еще до восхода солнца они покидают свои убежища. По следам, по свежей пороше, можно многое прочесть. Вот следы белки на снегу, а под большой елью видны чешуйки и стержни от обгрызанных ею шишек.

Нынче урожай шишек, грибов, рябины был мал, потому следует организовать подкормку зверьков, иначе они погибнут.

Кормушку для белок подвешивают на высоте двух метров. В нее кладут корм — шишки или семена ели, сосны и лиственницы, орехи, подсолнух, желуди, кукурузу, зерна ржи, пшеницы, сухари, остатки мяса и кусочек каменной соли. Подкормку ведут с осени до полного таяния снега.

На декабрь приходится много народных примет не только о характере наступающей зимы, но и о будущем урожае. «Лег снег на морозную голую землю — хлеб будет, а на сырую — нет». «Если зимой часты туманы и много инея — будет хороший урожай».

И. БАЛБЫШЕВ.

МНОГОЯЗЫЧНЫЙ ГОРОДОК

В небольшом городе, столице одного из кантонов Швейцарии, говорят на шести языках. На стольких же языках выпускают и учебники для школ. Основными языками считаются три: немецкий, итальянский и ретороманский. Последний имеет четыре диалекта, каждый из которых весьма отличен от других.

Зам. редактора
Г. Ф. СУЛИМОВ

ТЕЛЕВИДЕНИЕ

ПОКАЗЫВАЕТ МОСКВА

ПОНЕДЕЛЬНИК, 9 ДЕКАБРЯ

17.00 — Программа передач. 17.05 — Теленовости. 17.15 — «Карусель». Музыкальная программа. 17.45 — «Неделя голубого экрана». 18.00 — Для школьников: «Телеагентство «Пионерия». 18.30 — Слушателям школ основ марксизма-ленинизма. Основы марксистско-ленинской философии. «Диалектика и метафизика». 19.00 — И. Шамякин — «Тревожное счастье». Телеспектакль, 1-я часть. 20.30— «Время». 22.30 —«В эфире — «Молодость». 23.00 — 23.15 — «Только факты».

ВТОРНИК, 10 ДЕКАБРЯ

17.00 — Программа передач. 17.05 — Теленовости. 17.15 — «Зимушка-зима». 18.00 — Для детей: «Занимательная азбука». 18.30 — Пропагандисты ленинской школы: А. В. Луначарский. 19.00 — И. Шамякин — «Тревожное счастье». Телеспектакль, 2-я часть. 20.30— «Время». 21.15 — Концерт органной музыки. 22.00 — «Мастера искусств»: Де Сантис. 23.15 — 23.30 — — «Только факты».

СРЕДА, 11 ДЕКАБРЯ

10.00 — Программа передач. 10.05 — Теленовости. 10.15 — «Тебе, юность!». 11.00 — «Смехотрон». 11.30 — Н. Чуковский — «Суд». Телеспектакль. 17.05 — Теленовости. 17.15 —«Тебе, юность!». 17.30 — «Наука — производству». 18.00 — Программа цветного телевидения: художественный фильм «Метель». 19.20 — И. Шамякин — «Тревожное счастье». Телеспектакль, 3-я часть. 20.30 — «Время». 21.15 — «Голуби» Лейпцига». Итоги XI Международного фестиваля документального фильма. 22.45 — Навстречу IV Всесоюзному съезду композиторов: «Молодые композиторы в музыкальном телетеатре». 23.15 — 23.30 — «Только факты».

ЧЕТВЕРГ, 12 ДЕКАБРЯ

10.00 — Программа передач. 10.05 — Теленовости. 10.15 — Для школьников: «Веселые человечки». 10.30 — 12.00 — Программа цветного телевидения: «К 60-летию писателя Н. Носова». 17.00 — Программа передач. 17.05 — Теленовости. 17.15 — «Сельская новь». 17.45 — Для детей: мультфильм. 18.00 — Для школьников: «КБ «Самоделка». 18.30 — «Шахтерские горизонты». 19.00 — И. Шамякин — «Тревожное счастье». Телеспектакль, 4-я часть. 20.30 — «Время». 21.15 — Поет Мария Чеботари. 22.15 — «В эфире — «Молодость»: «У самого белого моря». 23.15 — 23.30— «Только факты».

ПОКАЗЫВАЕТ ТАЛЛИН

ПОНЕДЕЛЬНИК, 9 ДЕКАБРЯ

9.00 — Программа передач. 9.05 — «Телешкола»: Химия для учащихся XI классов: «Переработка жиров». 9.25 — «Закон подлости». Документальный фильм. 10.15 — Художественный фильм «Герой поневоле». 11.30 — «Проект». Научно-популярный фильм. 11.40 — 12.40 — «Эстафета поколений». Телефильм. 16.55 — Вечерняя программа. 17.15 — «Карусель». Музыкальная передача (ЦТ). 17.45 — «Телешкола» (повторение). 18.05 — «Актуальная камера» (на русск. яз.). 18.20 — «Трибуна ученых». 19.00 — Первенство СССР по волейболу: «Радиотехник» (Рига) — «Калев» (Таллин). 21.30 — «Актуальная камера». 22.00 — «ЭРФ — реклама — ТВ». 22.05 — «Сегодня, 25 лет назад». 22.40 — 23.15 — «Буковинские вечера». Фильм-концерт.

ВТОРНИК, 10 ДЕКАБРЯ

16.55— Вечерняя программа. 17.15 — «Зимушка-зима». Концерт участников самодеятельности (из Воронежа). 18.00 — «Высота зовет!». Научно-популярный фильм. 18.10 — «Спорт Советской Эстонии». 19.10 — Концерт смешанного хора Эстонского радио и телевидения. 19.40 — «Заботы школьника». 20.10 — Николай Хаитов — «Собаки». Телеспектакль. 21.30 — «Актуальная камера». 22.00 — «ЭРФ — реклама — ТВ». 22.10 — «Героям Сталинграда». Документальный фильм. 22.30 — 23.30 — Передача на финском языке.

СРЕДА, 11 ДЕКАБРЯ

9.00 — Программа передач. 9.05 — «Телешкола». География для учащихся VII классов: «Круговорот воды в природе», «Равнинные и горные реки». 9.25 — «Героям Сталинграда». Документальный фильм. 9.45— Художественный фильм «Парни одной деревни». 11.15 — «Высота зовет». Научно-популярный фильм. 11.25 — 12.00 — «Буковинские вечера». Фильм-концерт. 16.55 — Вечерняя программа. 17.30 — «Мужчины из скал». Документальный фильм. 17.40 — «Телешкола» (повторение). 18.00 — «Актуальная камера» (на русск. яз.). 18.15 — Художественный фильм «Пробуждение» (киностудия им. Горького). 19.25 — «ЭРФ— реклама — ТВ». 19.30 — Выступает молдавский ансамбль «Флуэраш». 22.00— «Актуальная камера». 22.30 — 23.40 — «Братья навеки». Документальный фильм.

ЧЕТВЕРГ, 12 ДЕКАБРЯ

9.00 — Программа передач. 9.05 — «Телешкола»: Химия для учащихся X классов. «Сера в природе, ее добыча и применение». 9.30 — «Мужчины из скал». Документальный фильм. 9.40 — Художественный фильм «Пробуждение». 10.50 — «Братья навеки». Документальный фильм. 12.00 — 12.45 — «Поет Муслим Магомаев». Фильм-концерт. 16.55 — Вечерняя программа. 17.15 — «Очаг». Документальный фильм. 18.25 — «Селим». Документальный фильм. 18.40 — «Репортаж с двумя лицами». 22.30 — Художественный фильм «Чернушка».

КИНО

ДВОРЕЦ КУЛЬТУРЫ. 10 декабря — новый художественный кинофильм **«Иван Макарович».** Начало в 17, 19, 21 час. 11 декабря — новый художественный цветной кинофильм **«Там, где длинная зима».** Начало в 17, 19, 21 час.

ДОМ КУЛЬТУРЫ ГОРНЯКОВ. 10 декабря — художественный кинофильм **«Вертикаль».** Начало в 17, 19, 21 час.

КИНОТЕАТР «ТРУД». 9 декабря — новый художественный кинофильм **«Золотые серьги»** (две серии в один сеанс). Начало в 12, 15, 18.10, 21 час. 10 декабря — цветной широкоэкранный художественный кинофильм **«Верная Рука — друг индейцев»** (по заявкам зрителей). Начало в 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22 часа.

КЛУБ СТРОИТЕЛЕЙ. 10 декабря — новый художественный кинофильм **«Золотые серьги»** (две серии в один сеанс). Начало в 19 часов.

Доводится до сведения руководителей совхозов, промышленных предприятий, организаций и учреждений, что до 15 декабря 1968 года Кингисеппский районный совет ВДПО (ул. Дорожников, дом № 2) заключает договоры на 1969 год на выполнение работ: котлоочистных, трубочистно-печных, электроизмерительных, по перезарядке пенных химических огнетушителей, изготовлению трапов на крыши домов и приставных лестниц.

Представителям, направленным для заключения договоров, необходимо иметь доверенность и данные на выполнение работ. Работы, не оформленные договорами на 1969 год, производиться не будут.

Райсовет ВДПО.

СЕМЬЕ ЖАСМИНОВЫХ

Глубоко скорбим по поводу безвременной кончины вашего отца и мужа, дорогого Алексея Ивановича.

Хитрики, Майковы.

ТРЕБУЮТСЯ • ТРЕБУЮТСЯ

СЕВЕРО-ЗАПАДНОМУ СМУ ТРЕСТА «КОКСОХИММОНТАЖ» (для работы в городе Сланцы и с отъездом в командировку в г. Кохтла-Ярве):

СЛЕСАРИ-МОНТАЖНИКИ 3, 4, 5, 6-го разрядов.

Оплата труда сдельная.

Обращаться в отдел кадров.

СЛАНЦЕВСКОМУ ЛЕСОКОМБИНАТУ (на постоянную работу):

ЛЕСОРУБЫ,
ТРАКТОРИСТЫ НА ТРЕЛЕВКУ ЛЕСА (оплата труда сдельно-премиальная),
ЖЕСТЯНЩИК,
СЛЕСАРИ по ремонту тракторов и автомашин,
СТАНОЧНИКИ на деревообрабатывающие станки,
ПОДСОБНЫЕ РАБОЧИЕ в мебельный цех,
УБОРЩИЦЫ,
КОЧЕГАРЫ,
ПОДСОБНИКИ в котельную.

Обращаться по адресу: г. Сланцы, ул. Деревообделочников, дом № 45; телефон № 21-69.

КИНГИСЕППСКОМУ РАЙСОВЕТУ ВСЕРОССИЙСКОГО ДОБРОВОЛЬНОГО ПОЖАРНОГО ОБЩЕСТВА (для работы в гор. Сланцы и районе):

ПЕЧНИКИ-ТРУБОЧИСТЫ.

Обращаться по адресу: гор. Кингисепп, ул. Дорожников, дом № 2.

124-му АВТОХОЗЯЙСТВУ:

МОЙЩИЦЫ,
КОЧЕГАРЫ,
КОНДУКТОРА,
РЕМОНТНЫЕ РАБОЧИЕ,
ШОФЕРЫ,
ЗАГОНЩИКИ.

123-му АВТОХОЗЯЙСТВУ:

КОЧЕГАР (зарплата от 80 до 90 рублей в месяц).

СЛАНЦЕВСКОМУ РАЙОНУ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ СЕТЕЙ:

ЭЛЕКТРОМОНТЕРЫ всех разрядов,
ЭЛЕКТРОСЛЕСАРИ всех разрядов,
ТРАКТОРИСТЫ,
ШОФЕРЫ,
РАЗНОРАБОЧИЕ.

Оплата труда повременно-премиальная.

Обращаться по адресу: г. Сланцы, ул. Кирова, дом № 32.

Газета выходит по вторникам, средам, четвергам, пятницам и субботам

АДРЕС РЕДАКЦИИ: гор. Сланцы, Банковская ул., дом № 3. ТЕЛЕФОНЫ: редактора — 23-20, зам. редактора — 23-25, отв. секретаря — 37-34; отделов: промышленности — 21-85, писем и массовой работы — 23-66, сельского хозяйства — 36-66. Объявления принимаются в бухгалтерии редакции.

Сланцевская типография Управления по печати Ленгорисполкома

Заказ 2255. Тираж 11.419-4